



LIBROS

El Mercurio Valparaíso (supl.)

SEMANA DEL 23 AL 29 DE MAYO DE 2005 23



libros Por Luis Riffó

Testimonios sobre Pablo Neruda durante su Embajada en Francia

Samuel Fernández Illanes
R1 Editores / ADICA, Santiago
diciembre de 2004.
108 páginas. www.r1editores.com

Durante 2004, con motivo del centenario de su nacimiento, proliferaron las libros dedicados a los aspectos más diversos de la vida y obra de Neruda. Desde textos apoligráficos hasta los que buscan rescatar en los textos más polémicos y menos comentados de su agitado pero por el mundo, todos ellos aportan una visión particular acerca de este gigante de las letras universales. En este caso, revisamos una entrega conjunta de R1 y la Asociación de Funcionarios Diplomáticos de Carrera del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Samuel Fernández Illanes es abogado, académico y actualmente se desempeña como embajador de Chile en Egipto. Su nombre está relacionado con Valparaíso no solamente por haber nacido aquí, sino también porque participó en la comisión que llevó a la UNESCO la candidatura de esta ciudad como patrimonio de la humanidad y cuyo desempeño le valió ser nombrado Hijo Ilustre de Valparaíso. Tales méritos, que distan de constituir antecedentes literarios (aunque tiene a su haber publicaciones relacionadas con el Derecho Internacional), sirven para acotar los límites de su propuesta.

El autor no pretende hacer una crónica exhaustiva ni una biografía de Neruda. Al más al menos, se trata de un acercamiento que se sirve de los recuerdos personales de un asesor del poeta, mientras éste fue embajador de Chile en Francia (de marzo de 1973 a noviembre de 1977). La mirada queda cierta distancia, mezcla de respeto, admiración y cohibición ante la figura deslumbrante de un superior que poco después de asumir incorporó la máxima distinción concedida a un escritor. Esto, sin embargo, no deriva en un discurso laudatorio ni en el demasiado recurrente endosamiento del personaje. Nos encontramos con un Neruda increíblemente humano, visible en algunos aspectos de su vida personal y de hábitos

travincidos, aunque más mesurado cuando a la enfermedad que ya controla se agrega una que busca vencer el Virus Mundial un tratamiento que no logró obtener el avance del cáncer.

Por otra parte, el autor no muestra lejano a las convicciones políticas del protagonista, pero describe sin prejuicios la influencia que las ideas y los hechos protagonizados por la izquierda chilena a la que perteneció el poeta, en particular el proceso dirigente de Salvador Allende en nuestro país, tienen en la sociedad humana de la época. Sobre este punto nos comenta que Unidad Popular constituyó un ejemplo para una izquierda francesa bastante lejana.

La elección de Nevaldon Pompidou, presidente de Francia, la leyenda del suceso adquirido con el voto que provocó acusaciones de fraude en su

control y la celebración de entrega del premio Nobel son algunos de los eventos desahogados por estos testimonios. Junto a ellos, pequeñas situaciones anécdotas y la anécdota ofrecen para enriquecer un retrato tal vez sin grandes novedades, pero cierto y a veces recordado del ambiente de las funciones en tanto rigurosas y tensas del mundo diplomático un especie de conversación sobre temas que en un lenguaje sencillo y dramático nos van a un Neruda al que las fuerzas se le agotan, mientras alterna sus tonos o discursos con la escritura de Góngora que le viene.

Se delimitan los anécdotas y se ofrece a transparencia de memoria, que logra mantenerse en un segundo plano para que la presencia del protagonista aparezca lo más fiduciaria posible. Y una de sus líneas finales es digna de consignarse al término de este comentario: "En todo el mundo se han corrido honores y rendido a Neruda. Le corresponde. Sin embargo, pienso que el mejor homenaje que puede hacerse es leerlo".



Testimonios sobre Pablo Neruda durante su embajada en Francia [artículo] por Luis Riffo.

Libros y documentos

AUTORÍA

Riffo, Luis, 1965-

FECHA DE PUBLICACIÓN

2005

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Testimonios sobre Pablo Neruda durante su embajada en Francia [artículo] por Luis Riffo.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile